



РЪКОВОДСТВО ЗА ОБСЛУЖВАНЕ



Инфотейнмънт Swing



5E0012713DF

Увод

Това ръководство за обслужване е предназначено за Инфотейнмънт Swing (наричан по-долу само уреда).

Прочетете това ръководство за обслужване внимателно, защото боравенето в съответствие с това ръководство е предпоставка за правилната употреба на уреда.



5E0012713DF

Съдържание

Важни информации относно това ръководство за обслужване	3
Обяснения	4

Използвани съкращения

Въвеждащи информации

Важни указания	6
Преглед на устройството	6

Обслужване и настройки на уреда

Обслужване на уреда	8
---------------------------	---

Настройки на устройството

Меню Setup	10
------------------	----

Радио

Обслужване	13
Настройки	16

Медия

Обслужване	17
Аудио източници	20

Телефон

Насочваща информация	23
Приспособяване и свързване	25
Функции на телефона	27

Системи на автомобила

CAR - настройки на автомобила	31
Настройка на отоплението и охлаждането	36

Указател по ключови думи

Важни информации относно това ръководство за обслужване

Това ръководство за обслужване е валидно за различни варианти на Инфотейнмънт Swing (наричани по-долу само уреди). В зависимост от модела на автомобила, в който то е вградено, устройството може да се различава по външния си вид, както и по подредбата на елементите за обслужване.

В това ръководство за обслужване са представени всички възможни **функции на уреда**, но не са обозначени като специално обзавеждане, варианти на модел или обзавеждане зависимо от пазара. Поради това уредът във Вашия автомобил не трябва да съдържа **всички функции**, които са описани в това ръководство за обслужване.

Например, ако автомобилът фабрично не е оборудван със звукова система, в менюто за настройката на звука не се показват точки от менюто **ŠKODA Surround** и **Virtual Subwoofer**.

Наличието на някои от описаните в това ръководство за обслужване функции зависи от типа на външните устройства (напр. телефон, музикален плейър и др. подобни).

Информация за съвместимостта на външните устройства можете да намерите на Интернет страниците на ŠKODA <http://infotainment.skoda-auto.com>.

Изображенията в това ръководство за обслужване имат само илюстративна цел. Изображенията могат да се различават от оборудването на автомобила Ви и същите служат само за обща информация.

Фирмата ŠKODA AUTO a.s. постоянно осигурява развитие на всички автомобили. Поради това по всяко време са възможни промени в обхвата на доставката по отношение на форма, оборудване и техника. Посочените в това ръководство за обслужване информации отговарят на нивото на информация към момента на приключване на редакцията.

От техническите данни, изображенията и информацията в това ръководство за обслужване не могат да произтичат никакви претенции.

Декларация за съответствие

ŠKODA AUTO a.s. декларира с настоящия документ, че системите Инфотейнмънт на ŠKODA отговарят на основните изисквания и допълнителните определения на директива 1999/5/ЕС относно радио устройствата, както и телекомуникационните крайни устройства.

Отнася се за Нигерия: ŠKODA AUTO a.s. декларира с настоящия документ, че „свързването и употребата на това комуникационно съоръжение са одобрени от Нигерийската комисия по комуникациите“.

Обяснения

Структура на ръководството за обслужване

Ръководството за обслужване е разделено йерархично в следните области.

- **Основна глава** (например Въвеждащи информации) - заглавието на основната глава винаги е посочено отдолу на дясната страница
 - **Глава** (например Преглед на уреда)
 -  **Въведение в темата** - модул преглед в рамките на главата, уводна информация към съдържанието на главата, при нужда също и важещи за цялата глава указания
 - **Модул** (например Включване/изключване на уреда)

Текстови указания

Предупреждение	Значение
„Натискане“	Кратко натискане на бутона в рамките на 1 сек.
„Задържане“	Продължително натискане на бутона за 2 до 5 сек.

Текстови символи

Символ	Значение
	Позоваване на уводния модул на дадена глава с важна информация и указания за безопасност
	Продължаване на модула на следващата страница
	Вписана търговска марка
→	Обозначение на следващата стъпка за обслужване
	Използваният за десния се въртящ се регулатор текстов символ

! ВНИМАНИЕ

Текстове с този символ обръщат внимание върху **сериозна опасност от инцидент, нараняване или опасност за живота.**

! ВНИМАНИЕ

Текстове с този символ обръщат внимание върху опасност от повреда на автомобила или възможна функционална неизправност на някои системи.

Указание

Текстове с този символ съдържат допълнителна информация.

Търсене на информация

При търсене на информация в ръководството за обслужване ние препоръчваме да използвате **Индекса** в края на ръководството за обслужване.

Използвани съкращения

Съкращение	Значение
A2DP	Bluetooth® профил за едностранно предаване на аудио данни
ACC	автоматично регулиране на дистанцията
AF	Алтернативни честоти на текущата радиостанция
AM	Означение на радио-честотния диапазон
ASR	Контрол на сцеплението на задвижващите колела
AVRCP	Bluetooth® профил за обслужването на свързаните с преноса на аудио данни мултимедийни функции
BT	Bluetooth® безжична комуникация за получаване и предаване на гласова информация и данни
DAB	дигитален радио прием
DRM	система за наблюдение или ограничаване на използването на съдържания на дигитални медии
DTMF	избиране по звук по време на телефонна комуникация
ESC	Регулиране на стабилността
FM	Означение на радио-честотния диапазон
HFP	Bluetooth® профил за комуникацията между мобилен телефон и Инфотейнмънт
ID3 tag	допълнителна функция на музикален файл, която позволява показване на изпълнител, заглавие, име на албум и др.
mp3	компресиран аудио формат
MTP	комуникационен протокол за устройство за данни
PIN	персонален идентификационен номер
PTY	вид на радиопрограма
RDS	система за предаване на допълнителна информация при радио прием в FM обхвата
SIM карта	карта за идентификация на оператора на мобилната мрежа
TP	разпознаване на станция, излъчваща пътна информация
USB MSC	софтуерен профил за пренасяне на данни между две устройства (понякога означаван също като UMS)

Съкращение	Значение
VBR	променлив битрейт при файлове с компресия на данните
VIN	Идентификационен номер на автомобила
wma	компресиран аудио формат

Въвеждащи информации

Важни указания

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Защита на компонентите 6

ВНИМАНИЕ

- На първо място, обръщайте постоянно внимание на шофирането на автомобила! Шофьорът напълно отговаря за експлоатацията на автомобила.
- Използвайте уреда само така, че да имате пълен контрол над автомобила при всяка пътно-транспортна ситуация - съществува опасност от злополука!
- Настройте силата на звука така, че винаги да можете да чувате звукови сигнали отвън, напр. предупредителни клаксони от автомобили със специален режим като полицейски, бърза помощ, пожарни.
- Твърде силно настроената сила на звука може да доведе до увреждане на слуха!

Защита на компонентите

Прочетете и спазвайте първо **!** на страница 6.

Някои електронни уреди на управлението са оборудвани със защита на компонентите, която служи като предпазен механизъм например при кражба на уредите за управление.

При активна защита на компонентите на екрана се появява следното съобщение **Component theft protection: the infotainment system is not fully available at present**. Моля, включете запалването.

Ако защитата на компонентите не се деактивира след включване на запалването, обърнете се към сервизен партньор на ŠKODA.

Преглед на устройството

Увод

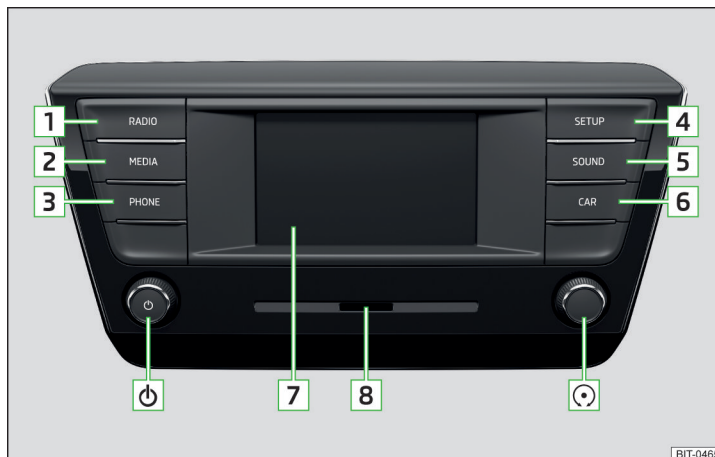
В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Описание на устройството	6
Сензорен екран	7
Включване/изключване на уреда	7
Настройване на силата на звука	7

Тази глава описва уреда, неговото включване/изключване, както и настройката на силата на звука.

Описание на устройството

В зависимост от модела на автомобила, в който то е вградено, устройството може да се различава по външния си вид, както и по подредбата на елементите за обслужване.



Фиг. 1 Преглед на уреда

- ⦿ Въртящ се регулатор за включване/изключване на устройството, настройка на силата на звука
- ⦿ Въртящ се регулатор за повиквания и потвърждения
- 1  - Меню **Radio** » Стр. 13
- 2  - Меню **Media** » Стр. 17
- 3 В зависимост от оборудването на автомобила
 -  - Спиране на звука
 -  - Меню **Telephone** » Стр. 23
- 4  - Настройки на уреда » Стр. 10
- 5  - Настройка на звука » Стр. 10
- 6  - Настройки на системите на автомобила » Стр. 31
- 7 Сензорен екран » Стр. 8
- 8 Приемно устройство за SD карта » Стр. 20

Сензорен екран

Уредът е оборудван със сензорен екран, който може да бъде управляван чрез леко натискане с пръст върху повърхността на екрана.

Нивото на яркост на екрана може да се настройва » Стр. 11.

! ВНИМАНИЕ

- Екранът трябва да се управлява само чрез леко натискане с пръст. При прекалено силен натиск съществува опасност от повреда на дисплея!
- За защита на екрана можете да използвате подходящо предпазно фолио за сензорни екрани, което не намалява функционалността им.
- С навлажнена кърпа и при необходимост с чист спирт можете да отстраните замърсяванията от екрана.

Включване/изключване на уреда

Ръчно включване/изключване

➤ Натиснете , за да включите или изключите уреда.

Автоматично включване на уреда

Ако преди изключване на запалването уредът не е бил изключен с регулатора , то той се включва автоматично след включването на запалването.

Автоматично изключване на уреда

Ако уредът е включен, а ключът на запалването на автомобила изваден, уредът се изключва автоматично.

Ако автомобилът е оборудван с копче за стартиране, уредът се изключва автоматично след спиране на двигателя и отваряне на вратата.

При изключено запалване уредът се изключва автоматично след около 30 минути.

При определени обстоятелства устройството може да се изключи автоматично. Устройството информира за това за няколко секунди с помощта на текстово съобщение на екрана на устройството.

- **Warning: battery low. Please start the engine or switch off the infotainment system.** - Акумулаторът на автомобила е слаб, препоръчва се да изключите устройството или да стартирате двигателя.
- **Battery almost empty. Switching off Infotainment system.** - Акумулаторът на автомобила е почти изтощен, устройството се изключва.
- **Operating temperature not maintained. Switching off Infotainment system.** - Температурата на устройството е твърде ниска или твърде висока, устройството се изключва.

Настройване на силата на звука

Всяка промяна в силата на звука се показва на екрана.

Усилване на силата на звука

➤ Завъртете регулатора  надясно.

Намаляване силата на звука

➤ Завъртете регулатора  наляво.

Изключване на звука

➤ Натиснете бутона  или завъртете регулатора  наляво и настройте силата на звука на 0.

При успешно изключване на звука на екрана се появява символът .

Ако в момента на изключване на звука се е извършвало възпроизвеждане на звук в меню **Media**, тогава се извършва прекъсване на възпроизвеждането (пауза)¹⁾.

¹⁾ Не се отнася за AUX.

ВНИМАНИЕ

Прекалено силно настроена сила на звука би могла да доведе до звуков резонанс в автомобила и евентуално до повреди на високоговорителите.

Обслужване и настройки на уреда

Обслужване на уреда

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Принципи за обслужване 8

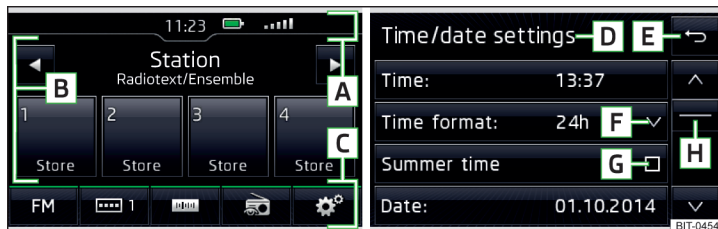
Буквено-цифрова клавиатура 9

Тази глава описва сензорния екран, както и неговото обслужване.

Указание

В зависимост от оборудване уредът може да се обслужва с лостчето за управление или с бутоните върху мултифункционалния волан. Допълнителна информация » *Ръководство за обслужване.*

Принципи за обслужване



Фиг. 2 Области на екрана / показание на екрана

Описание на показанието на екрана

- A** Ред за статуса
- B** Информация и обслужване на текущото меню
- C** Функционални бутони на текущото меню
- D** Означение на текущото меню
- E** Връщане към по-горно меню
- F** Отваряне на подменю на точка от менюто с „изскачащ прозорец“ ▾

- G** Точка от менюто с „поле за отметка“ ☐ / ☒
- H** Плъзгач се регулатор - позиция и движение в менюто (движението е възможно чрез движение на пръста върху плъзгачия е регулатор нагоре/надолу или чрез натискане на бутона ∇ / $\wedge$ или чрез завъртане на регулатора $\odot$ наляво/надясно)

Ред за статуса

В някои менюта в горната част на екрана се намира ред за състоянието с показания за часа и външната температура, както и допълнителни информации.

Функционални бутони

Зоната на екрана, която потвърждава една функция или меню, се нарича „функционални бутони“.

Бял шрифт - бутонът е активен и следователно може да се избира

Сив шрифт - бутонът не е активен и следователно не може да се избира

Зелена рамка - актуално избран бутон

Избиране на меню/точка от менюто/функция

- > Чрез натискане на бутона ∇ / $\wedge$.
- > Чрез завъртане на регулатора $\odot$.

Потвърждаване на меню/точка от менюто/функция

- > Чрез докосване с пръст на функционалния бутон.
- > Чрез натискане на регулатора $\odot$.

Отваряне на подменю на функция

- > Чрез натискане с пръст на функционалния бутон ∇ се отваря „изскачащ прозорец“ с меню на функцията.

Връщане към по-горно меню

- > Чрез натискане с пръст на функционалния бутон $\hookleftarrow$.
- > Чрез докосване с пръст на екрана извън „изскачащия прозорец.“
- > Чрез натискане на съответните бутони до екрана (например в меню **Media** чрез натискане на бутона **MEDIA**).

Включване/изключване на функция с „поле за отметка“

- > ☒ - Функцията е включена
- > ☐ - Функцията е изключена

Избиране на точка от менюто/стойност на функция

- > $\odot$ - избрана точка от менюто/стойност на функция
- > $\circ$ - неизбрана точка от менюто/стойност на функция

Настройка на стойност

- > Чрез натискане на функционалния бутон с един от следните символи ∇ , $\wedge$, $<$, $>$, $-$, $+$.
- > Чрез докосване или движение на пръст по скалата.
- > Чрез завъртане на регулатора $\odot$.

Буквено-цифрова клавиатура



Фиг. 3
Пример за показване на клавиатурата

Буквено-цифровата клавиатура служи за въвеждане на знаци или за търсене на записи в паметта на уреда.

Уредът предлага възможността за избор на показването на клавиатурата в азбучен ред (ABC) или в системата QWERTY > **Стр. 11, Настройка на под-редбата на клавиатурата.**

Описание на буквено-цифровата клавиатура

- A** Ред за въвеждане
- B** В зависимост от контекста:
 - > $\updownarrow$ - Преминаване към големи букви
 - > $\S\&\#$ - Преминаване към специални символи
 - > **123** - Преминаване към цифри
- C** В зависимост от контекста:
 - > **123** - Преминаване към цифри
 - > **ABC** - Преминаване към латински букви
 - > **ABR** - Преминаване към букви на кирилица
- D** В зависимост от контекста:
 - > **OK** - Потвърждаване на въведените знаци
 - > $\cdot\cdot\cdot$ - Показване на избрани записи (в бутона се показва броят на мерените записи)
- $\hookleftarrow$ Връщане към по-горно меню
- $\boxtimes$ Изтриване на въведените знаци
- $\wedge$ Чрез задържане се показват варианти на съответните букви.

- Смяна между клавиатури със специфични знаци на избрания език (езиците на клавиатурата са означени символно чрез флагче в бутона)
» Стр. 11, *Настройка на допълнителни езици на клавиатурата*
- Въвеждане на интервал
- < Преместване на курсора в рамките на реда за въвеждане наляво
- > Преместване на курсора в рамките на реда за въвеждане надясно

Търсене

По време на въвеждането на знаците се извършва търсене на съответните записи.

Записът за търсене (например телефонен контакт) трябва да се въвежда заедно със специалните знаци (диакритични знаци).

Чрез натискане с пръст на функционалния бутон  се отваря списък със съответните записи. При 5 или по-малко намерени резултата автоматично се отваря списък с намерените резултати.

Настройки на устройството

Меню Setup

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Настройки на звука	10
Настройки на екрана	11
Настройки на часа и датата	11
Настройка на езика на уреда	11
Настройка на подредбата на клавиатурата	11
Настройка на допълнителни езици на клавиатурата	11
Настройки на единиците	11
Безопасно отстраняване на източника на данни	11
Възстановяване на фабричните настройки	12
Bluetooth® настройки	12
Системни информации	12

Тази глава описва настройките на уреда.

Настройки на звука

Обхватът на следващото меню зависи от оборудването на автомобила със звукова система.

➤ Натиснете бутона .

- **Volume** - настройка на силата на звука
 - **Max. switch-on volume** - настройка на максималната сила на звука след включването на уреда
 - **Announcements** - настройка на силата на звука на пътната информация (TP)
 - **Speed-dep. vol. adjust. (GALA)** - усилване на звука при увеличаване на скоростта на автомобила
 - **Lower. entertain.** - снижаване на силата на звука (например силата на звука на радиото) при активирана помощ при паркиране
 - **AUX volume:** - настройка на силата на звука на свързан през AUX уред
 - **BT audio:** - настройка на силата на звука на свързано чрез Bluetooth® аудио профила устройство
 - **iPod:** - настройка на силата на звука на свързан iPod

- **Balance-Fader** - настройка на разпределението на силата на звука между отляво, отдясно, отпред и отзад
- **Bass - Mid Treble** - настройка на еквалайзера
- **SKODA Surround** - включване/изключване на пространствения звук
- **Virtual Subwoofer** (виртуален субуфер) - включване/изключване на виртуалния бас високоговорител
- **Confirmation tone** - включване / изключване на тон за потвърждение при докосване на екрана

Настройки на екрана

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Screen**.

- **Screen off (in 10 s)** - активиране/деактивиране на автоматичното изключване на екрана¹⁾
- **Brightness** - настройка на степента на яркостта на екрана
- **Confirmation tone** - включване / изключване на звуков сигнал при докосване на екрана
- **Show clock in standby mode** - показване на часа и датата на екрана при включено запалване и изключен уред

Настройки на часа и датата

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Time and date**.

- **Time** - настройки на часа
- **Time format** - настройка на формата на часа
- **Summer time** - включване/изключване на настройката лятно часово време
- **Дата** - настройка на датата
- **Date format** - настройка на формата на датите

i Указание

При модела Yeti настройките на часа и датата се извършват посредством MAXI DOT дисплея. Вижте » *Ръководство за обслужване*.

Настройка на езика на уреда

➤ Натиснете бутона **MENU** → **Language**.

Показва се меню с езици:

i Указание

При модела Yeti настройката на езика на уреда се извършва посредством MAXI DOT дисплея. Вижте » *Ръководство за обслужване*.

Настройка на подредбата на клавиатурата

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Keypad**: (клавиатура).

- **ABC** - подредба на знаците на клавиатурата са в азбучен ред
- **QWERTY** - подредба на знаците на клавиатурата в QWERTY системата

Настройка на допълнителни езици на клавиатурата

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **More keypad languages**.

В това меню може да се добави комплект езици за клавиатурата, за да може по този начин да се позволи въвеждане на знаци на различен от актуално настроен език (функционален бутон .

Настройки на единиците

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Units**.

- **Distance** - единици за разстояние
- **Speed** - единици за скорост
- **Temperature** - единици за температура
- **Volume** - единици за обем
- **Consumption** - единици за разход на гориво
- **CNG consump.:** - единиците за разход на CNG
- **Pressure** - единици за налягането на гумите

Безопасно отстраняване на източника на данни

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Remove SD card safely**.

На екрана се показва **Please wait... → SD card can now be removed..**

➤ Натиснете вкараната SD карта.

SD картата „отскача“ в позиция за изваждане. ►

¹⁾ Уредът изключва показанието на екрана, ако в продължение на повече от 10 секунди не се докосне екрана или не бъде натиснат/завъртан никой от бутоните.

или

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Remove USB safely**.

На екрана се показва **Please wait... → USB device can be removed..**

➤ Извадете аудио източника от съответния USB вход.

Възстановяване на фабричните настройки

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Factory settings**.

В това меню могат да се възстановят единични настройки или всички настройки едновременно.

Bluetooth® настройки

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **Bluetooth**.

- **Bluetooth** - включване/изключване на Bluetooth® - функцията
- **Visibility:** - включване/изключване на видимостта на Bluetooth® устройство за други устройства
- **1st name**- промяна на името на уреда
- **Paired devices** - показване на списък със сдвоените Bluetooth® устройства
- **Find devices** - търсене на налични устройства
- **BT audio (A2DP/AVRCP)** - включване/изключване на възможността за свързване на аудио устройство (напр. MP3 плейър, таблет и др. подобни)

Системни информации

➤ Натиснете бутона **SETUP** → **System information**.

- **Update software** - софтуерна актуализация (напр. Bluetooth®)
- **Bluetooth: ...** - номер на версията на Bluetooth® софтуера
- **Device part number: ...** - каталожен номер на уреда
- **Hardware: ...** - версия на използвания хардуер
- **Software: ...** - версия на използвания софтуер

Информация за наличните актуализации на софтуера можете да намерите на Интернет страниците на ŠKODA <http://infotainment.skoda-auto.com>.

Радио

Обслужване

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Главно меню	13
Избор на радио обхват	13
Списък на наличните станции	14
Търсене и избор на налични станции	14
Запазване на предпочитана станция	15
Лога на станции	15
TP Предаване на пътна информация	15

Устройството дава възможност за аналогов радио прием на FM и AM честоти, както и радио прием на цифрови DAB станции.

ВНИМАНИЕ

- При автомобили с антени за стъклото не покривайте стъклата с фолия или с покрити с метал стикери - това може да доведе до смущения на приема.
- Закрити паркинги, тунели, високи здания или планини могат да смутят радиосигнала дотолкова, че да се стигне до пълното му затихване.

Главно меню



Фиг. 4
Главно меню

Прочетете и спазвайте първо **!** на страница 13.

Показване на главното меню

- Натиснете бутона **RADIO**.

Главно меню - информации и функционални бутони » Фиг. 4

- A** Избраната станция (означение или честота)
- B** Радио текст (AM, FM) / обозначение на групата (DAB)
- C** Бутони за станции за предпочитаните радиостанции
- D** Избор на радио обхват (FM/AM/DAB)
- E** Избор на група за записване на предпочитана станция в избрания радио диапазон (например FM1, FM2, FM3)
- ◀▶ Смяна на станцията
- 🔍 Ръчно/полуавтоматично търсене на станции
- 📻 Текстово показание на радиото
- ⚙️ Настройки на менюто **Radio**

Информационни символи в реда за статуса

Символ	Значение
TP	Станция предаваща пътна информация
по TP	Сигнал за пътна информация не е наличен или избраната станция не е станция, излъчваща пътна информация
📻	Не е наличен сигнал (DAB)
RDS OFF	RDS функцията е изключена (FM)
AF OFF	Алтернативна честота AF е изключена (FM)

Ако се извършва непрекъсната промяна на показваното име на станция, тогава съществува възможността за фиксиране на актуалния текст чрез задържане на пръст върху екрана в областта на името на станцията. Името на станцията се показва напълно чрез повторно задържане на пръст в областта на името на станцията.

Избор на радио обхват

Прочетете и спазвайте първо **!** на страница 13.

- Натиснете повторно бутона **RADIO**.

или

- Натиснете функционалния бутон **D** » Фиг. 4 на стр. 13 и изберете желанния обхват.

Списък на наличните станции



Фиг. 5 Пример за списък на наличните FM/DAB станции

Прочетете и спазвайте първо **1** на страница 13.

В списъка с наличните станции се намират станции от актуално избрания радио обхват.

Актуализиране на списъка на станциите

В FM обхвата списъкът със станциите непрекъснато се обновява автоматично.

В AM и DAB обхвата ръчно обновяване може да се извърши чрез натискане на функционалния бутон **Q** » Фиг. 5 .

Показване на списъка със станции

» В главното меню **Radio** завъртете регулатора **Q** .

Информационни символи

★	Станция, която е записана под бутон за станция
Q	Актуално възпроизвеждана станция
TP	Станция предаваща пътна информация
♪ (напр.)	Тип на излъчваната програма (FM и DAB)
R2 (напр.)	Тип на регионалното излъчване (FM)
📶	Приемът на станция не е наличен (DAB)
📶	Приемът на станция не е сигурен (DAB)

PTY филтър

Показването на станциите в списъка със станции FM¹⁾ и DAB²⁾ може да се филтрира по излъчвания вид програма.

» Натиснете функционалния бутон **A** » Фиг. 5 и изберете един от следващите видове програма.

✓ All	Филтрирането е изключено
📰 News	Новини, прогноза за времето, информация
🎓 Culture	Култура, наука, образование, финанси, религия, детски предавания
🎵 Music	Музика
⚽ Sport	Спорт
🗺 Special	Пътвания, свободно време, социални програми и др. подобни

Сортиране на станциите в списъка със станции

FM списъкът със станции може да се сортира съгласно настройката в точката от менюто **Sort stations:** » Стр. 16, *Разширени настройки (FM)*.

AM списъкът със станции се сортира съгласно стойността на честотата на приеманите станции.

DAB списъкът със станции може да се сортира съгласно настройката в точката от менюто **Kind of stat. list:** » Стр. 16, *Настройки*.

Търсене и избор на налични станции

Прочетете и спазвайте първо **1** на страница 13.

Ръчно търсене на станции

» В меню **Radio** натиснете функционалния бутон **Q** .

Показва се скалата на актуалния честотен диапазон.

Настройте желаната станция по един от следните начини.

- » Натиснете функционалния бутон **<** или **>** в горната част на екрана (смяна към следващата налична станция/група).
- » Натиснете функционалния бутон **<** или **>** натиснете в долната област на екрана и настройте желаната стойност на честотата.

¹⁾ Важи при включена RDS функция » Стр. 16, *Разширени настройки (FM)*.

²⁾ Важи при избран глобален тип на списъка със станции » Стр. 16, *Настройки*.

- Завъртете регулатора  и настройте желаната стойност на честотата.
- Чрез докосване с пръст на плъзгащия регулатор се придвижвате по скалата на честотния диапазон.

Затворете менюто за ръчно търсене чрез натискане на регулатора .

Избор от списъка с налични станции

- В меню **Radio** натиснете функционалния бутон  или  натиснете горната част на екрана.

или

- В менюто **Radio** натиснете регулатора .

Отваря се списъкът с наличните станции.

- Изберете желаната станция.

Възпроизвеждане на наличните станции (Scan)

- В менюто **Radio** натиснете регулатора .

Процесът на търсене се стартира.

Тази функция възпроизвежда една след друга всички налични станции за по няколко секунди.

Чрез повторно натискане на регулатора  се приключва процесът на търсене и актуалната станция остава настроена.

Запазване на предпочитана станция

 Прочетете и спазвайте първо  на страница 13.

За всеки радио обхват има на разположение по 12 бутона за станции за запаметяване на предпочитани станции. Тези бутона за станции са разделени на три групи за запаметяване.

Станция може да се запази в паметта на устройството по един от следните начини.

Запазване на станция от меню Радио

- В меню **Radio** изберете станция и натиснете желания бутон за станция  
 - » Фиг. 4 на стр. 13 дотогава, докато прозвучи звуков сигнал.

Ако под желаната позиция вече е била запазена станция, тогава тази станция се заменя от текущо настроената станция.

Запазване на станция от списъка със станции

- В списъка с наличните станции » Стр. 14 задръжте функционалния бутон за желаната станция.
- Изберете група за запазване.
- Натиснете бутона за станцията.

Лога на станции

 Прочетете и спазвайте първо  на страница 13.

Бутонът за станция на предпочитана радиостанция може освен означението да съдържа също и лого на станцията.

Ръчно причисляване на лого на станция

- В меню **Radio** натиснете функционалния бутон  → **Station logos**.
- Натиснете бутона за станцията, към която искате да причислите лого.

Показва се меню с носители на данни (SD карта, USB).

- На съответния носител на данни изберете желаното лого.

Премахване на лого на станция

- В меню **Radio** натиснете функционалния бутон  → **Station logos**.
- Натиснете бутона за станцията, от която искате да отстраните лого.

или

- Натиснете бутона  **All**, за да изтриете едновременно логата на всички бутона за станции.
- Потвърдете/отменете изтриването.

Указание

- Поддържат се следните формати на изображения: jpg, gif, png, bmp.
- Препоръчваме резолюция на картинката до 500x500 пиксела.

ТР Предаване на пътна информация

 Прочетете и спазвайте първо  на страница 13.

Тази функция позволява приема на информация за трафика.

Включване/изключване

- В меню **Radio** натиснете функционалния бутон .
- Активирайте или деактивирайте точка от менюто **Traffic programme (TP)**. ►

Актуални трафик съобщения

По време на съобщаване на пътна информация се показва следното меню.

- **Cancel** - прекъсване на актуалното трафик съобщение, функцията за трафик информация остава активирана
- **Deactivate** - прекратяване на актуалната пътна информация и изключване на TP функцията

И Указание

- Ако текущо настроената станция не излъчва пътна информация или нейният сигнал не е наличен, тогава уредът търси автоматично на заден план друга станция, излъчваща пътна информация.
- По време на възпроизвеждането в меню **Media** или на станция в AM радио обхвата се приема пътна информация от последно избраната станция в FM радио обхвата.

Настройки

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Настройки	16
Разширени настройки (FM)	16
Разширени настройки (DAB)	17

Основната настройка на функциите на менюто **Radio** е еднаква за всички радио обхвати.

Настройки

➤ В меню **Radio** натиснете функционалния бутон .

- **Scan** - автоматично възпроизвеждане на всички налични станции в текущия честотен обхват за около 5 секунди всяка
- **Arrow buttons**: - настройка на функцията за смяна на станцията (функционални бутони <|>)
 - **Preset**s - смяна между записаните под бутоните за станциите радио-станции
 - **Stations** - смяна между всички налични станции в избрания радио обхват

- **Traffic programme (TP)** (пътна информация (TP)) - включване / изключване на приема на пътно-транспортна информация
- **Radio text** - включване/изключване на скриването на радио текста (FM и DAB)
- **Kind of stat. list**: - начини на сортиране на радиостанциите в списъка със станции (DAB)
 - **Global** - буквено-цифрено сортиране на станции с възможност за сортиране съгласно излъчвания вид програма » *Стр. 14, РТУ филтър*
 - **Hierarchical** - сортиране на станции съгласно принадлежността им към по-горни групи станции (ансамбъл) - дървовидна структура на списъка
- **Station logos** - ръчно управление на лого на станция
- **Delete presets** - изтриване на станциите, записани под бутоните за станции
- **Advanced settings** - допълнителни настройки, които са различни в зависимост от избрания радио обхват (FM и DAB)

Разширени настройки (FM)

➤ В менюто **Radio** изберете FM обхвата и натиснете функционалния бутон  → **Advanced settings**.

- **RDS Regional**: - включване/изключване на автоматично следваните регионални станции
 - **Automatic** - автоматичен избор на станцията с най-добър прием в момента. При загуба на сигнал в дадения регион автоматично се настройва друг наличен регион.
 - **Fixed** - избраната регионална станция се следва постоянно. При загуба на сигнала трябва да се настрои ръчно друга регионална станция.
- **Alternative frequency (AF)** - включване/изключване на търсенето на алтернативни честоти на текущо възпроизвежданата станция
- **Radio Data System (RDS)** - включване/изключване на RDS функцията (прием на допълнителна информация на станцията)¹⁾
- **Sort stations**: - начини на сортиране на радиостанциите в списъка със станции
 - **Group** - групово сортиране в зависимост от излъчвания тип програма
 - **ABC** - азбучно сортиране на имената на станциите

¹⁾ Важи само за някои страни.

Разширени настройки (DAB)

➤ В менюто **Radio** изберете DAB обхвата и натиснете функционалния бутон  → **Advanced settings**.

- **DAB traffic messages** - включване / изключване на предаването на съобщения за трафика по цифровото радио
- **Other DAB messages** - включване/изключване на други съобщения (напр. предупреждения, регионална прогноза за времето, спортни репортажи, финансови новини)
- **DAB station tracking** - включване/изключване на автоматичното следене на програма на цифрово радио на друга честота или в други групи станции
- **Auto. DAB - FM switching** - включване / изключване на автоматичното превключване на цифрови радиостанции в честотния обхват FM при загуба на цифровия радиосигнал

Следене на програма на цифрово радио

Ако DAB станция е част от няколко групи станции, и ако актуалната група станции не е налична на никоя друга честота, тогава при лош прием на сигнала автоматично се търси същата станция в друга група станции.

Автоматична смяна от DAB на FM

При лош DAB прием уредът се опитва да намери FM станция.

По време на прием на станцията в честотния обхват FM зад името на станцията ще се показва (**FM**). Когато съответната DAB станция отново може да се приема, индикацията (**FM**) изчезва.

Ако DAB станция с лош прием не може да се намери и в обхвата FM, уредът затихва.

Медия

Обслужване

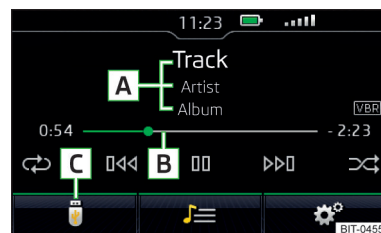
Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Главно меню	17
Избор на аудио източник	18
Възпроизвеждане	18
Списък папки/заглавия	19
Мултимедийна база данни	19
Медийни настройки	20

Уредът позволява възпроизвеждане на аудио файлове от различни носители на данни и свързани устройства (наричани по-долу само „аудио източници“).

Главно меню



Фиг. 6
Медии - главно меню

В главното меню могат да бъдат избрани аудио източникът, както и неговите опции за възпроизвеждане.

Показване на главното меню

➤ Натиснете бутона **MEDIA**.

Главно меню - информации и функционални бутони

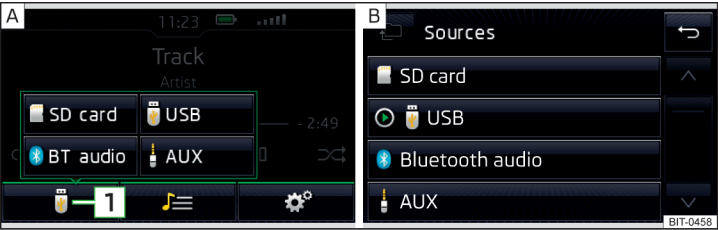
- A** Информация за възпроизвежданото заглавие
- B** Времева ос за възпроизвеждане с плъзгач
- C** Избор на аудио източник

- В зависимост от типа на аудио източник:
 - Списък папки/заглавия
 - Мултимедийна база данни
- Настройки на менюто **Media**

Указание

- Информацията за възпроизвежданото заглавие се показва на екрана, когато на аудио източника тя е записана като така наречения ID3 tag. Ако няма на разположение ID3 tag се показва само името на заглавието.
- При заглавия с променлив битрейт (VBR), посоченото оставащо време за възпроизвеждане не трябва да отговаря на действителното оставащо време за възпроизвеждане.

Избор на аудио източник



Фиг. 7 Избор на аудио източник

- Натиснете бутона **[MEDIA]**, уредът сменя между наличните аудио източници.
- или
- Натиснете бутона **[MEDIA]** → **[1]** » Фиг. 7 - **[A]** и изберете желанния аудио източник.
- или
- В списъка с папки/заглавия или в мултимедийната база данни задръжте функционалния бутон **[]** и изберете желанния аудио източник » Фиг. 7 - **[B]**.

Аудио източници

- SD card** - вкарана SD карта
- USB** - свързан към USB входа аудио източник

- BT audio** - двоеен Bluetooth® плейър
- AUX** - свързан към AUX входа аудио източник

Чрез избиране на аудио източник започва възпроизвеждане на наличните заглавия (не важи за AUX).

Възпроизвеждане

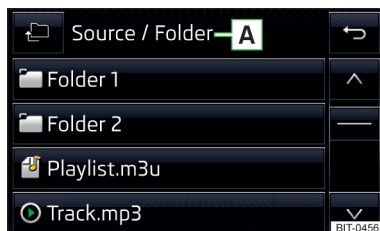
Уредът възпроизвежда съдържанието на свързания аудио източник в азбучен ред на имената на папките и заглавията.

Видове управление

Функция	Операция
Възпроизвеждане/пауза	Натискане на [▶/⏸]
Възпроизвеждане на предходното заглавие	Натискане на [⏮] (в рамките на 3 секунди след стартиране на възпроизвеждането на заглавието)
Възпроизвеждане на текущото заглавие от неговото начало	Натискане на [⏮] (след 3 секунди от старта на възпроизвеждането на заглавието)
Бързо придвижване назад в рамките на заглавието	Задържане на [⏮]
Бързо придвижване напред в рамките на заглавието	Задържане на [⏭]
Възпроизвеждане на следващото заглавие	Натискане на [⏭]
Включване/изключване на случайно възпроизвеждане на актуалния албум/папка	Натискане на [⏵]
Включване/изключване на повторното се възпроизвеждане на актуалния албум/папка	Натискане на [↺]
Включване / изключване на повторното възпроизвеждане на конкретното заглавие	Натискане на [↻]

Движението в рамките на заглавието е възможно чрез натискане с пръст на времевата ос **[B]** » Фиг. 6 на стр. 17.

Списък папки/заглавия



Фиг. 8
Списък папки/заглавия

Показване на списъка

➤ Натиснете бутона **MEDIA** → **≡**.

или

➤ В менюто **Media** завъртете регулатора **☺**.

Съдържанието на аудио източника се показва в азбучен ред в списъка с папки/заглавия.

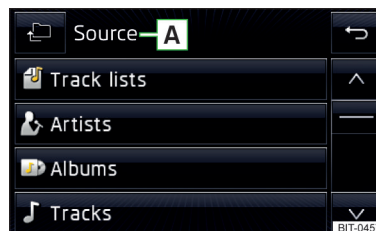
Списък папки/заглавия - информации и функционални бутони

- A** Избран аудио източник / папка на аудио източника (движението вътре в папката се извършва чрез натискане на функционалния бутон за папката)
- Избор на аудио източник
- Папка
- Плейлиста
- Актуално възпроизвеждано заглавие / Спряно възпроизвеждане на заглавие
- Заглавието не може да се възпроизведе (чрез натискане на функционалния бутон се показва причината).

i Указание

- При повече от 1000 заглавия в папката се показват само първите 1000 заглавия с най-старата дата на създаване.
- Скоростта на прочитане на списъка с папки/заглавия зависи от скоростта на връзката, както и обема на данните.

Мултимедийна база данни



Фиг. 9
Мултимедийна база данни

При някои свързани чрез USB Apple устройства вместо списъка папки/заглавия се показва мултимедийната база данни.

В мултимедийната база данни заглавията са сортирани в отделни категории.

Показване на мултимедийна база данни

➤ Натиснете бутона **MEDIA** → **≡**.

или

➤ В менюто **Media** завъртете регулатора **☺**.

Категории на мултимедийна бази данни - функционални бутони

- A** Избран аудио източник / Избрана категория / Папки на аудио източник
- Натискане - избор на по-горната папка / задържане - избор на аудио източник
- Track lists** - сортиране по името на списъка заглавия
- Artists** - сортиране по име на изпълнителя
- Albums** - сортиране по име на албума
- Tracks** - сортиране по името на заглавието
- Podcasts** - сортиране по името на подкаста
- Genres** - сортиране по вида на жанра
- Composers** - сортиране по името на композитора
- Audiobooks** - сортиране по името на аудио книгата

За възпроизвеждане трябва да се изберете категорията и след това заглавието.

Медийни настройки

▶ Натиснете бутона **MEDIA** → .

- **Mix/repeat inc. subfolders** - включване/изключване на възпроизвеждане на заглавия **включително подпапките**
- **Bluetooth** - настройки на Bluetooth® функция
- **Traffic programme (TP)** (пътна информация (TP)) - включване / изключване на приема на пътно-транспортна информация
- **Activate AUX** - активиране/деактивиране на AUX входа
- **Remove SD card safely** - безопасно изваждане на вкарана SD карта памет
- **Remove USB safely** - безопасно изваждане на включено към USB входа устройство

Аудио източници

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

SD карта	20
USB вход	21
Bluetooth® плейър	21
AUX вход	21
Поддържани аудио източници и файлови формати	22

Устройството позволява възпроизвеждането на аудио файлове в различни формати и свързването на различните видове аудио източници » [Стр. 22](#).

ВНИМАНИЕ

- Аудио източниците в никакъв случай не трябва да бъдат близо до еърбег. При задействане на еърбегите той може да бъде изхвърлен в купето на автомобила и да нарани пътниците.
- Никога не поставяйте аудио източниците върху арматурното табло, не ги дръжте в ръка или върху коленете си. При внезапна маневра по време на шофиране те могат да излетят в купето на автомобила и да наранят пътниците.
- Прекарвайте свързващия кабел на аудио източника винаги така, че по време на пътуване той да не бъде ограничаван.

ВНИМАНИЕ

Не записвайте важни данни върху свързаните аудио източници. ŠKODA не поема отговорност за изгубени или повредени файлове или свързани аудио източници.

SD карта



Фиг. 10
Вкарване на SD карта

 Прочетете и спазвайте първо  и  на страница 20.

Слотът за SD карта се намира под екрана на уреда » [Фиг. 1 на стр. 6](#).

Възпроизвеждане от SD картата

- ▶ Вкарайте SD картата (със скосения ръб насочен надясно) в слота, докато тя „щракне“.
- ▶ Стартирайте възпроизвеждането от свързания аудио източник.

Изваждане на SD карта

- ▶ Натиснете бутона **SETUP** → **Remove SD card safely**.

или

- ▶ В меню **Media** натиснете бутона  → **Remove SD card safely**.

На екрана се показва **Please wait...** → **SD card can now be removed..**

- ▶ Натиснете вкараната SD карта.

SD картата „отскача“ в позиция за изваждане.

ВНИМАНИЕ

- Не използвайте SD карти със счупен плъзгач за защита от записване - съществува опасност от повреда на четеща за SD карти!
- При използване на SD карти с адаптер, по време на пътуването SD картата може да падне от адаптера в резултат на тръскането на автомобила.

USB вход



Фиг. 11
USB вход

Прочетете и спазвайте първо **1** и **2** на страница 20.

USB входът се намира в средната конзола отпред и е означен със символа . Точното място на монтаж на входа » *Ръководство за обслужване*.

Към USB входа аудио източник може да се свърже директно или с помощта на свързващ кабел.

Възпроизвеждане от USB аудио източник

- Включете USB аудио източника във входа.
- Стартирайте възпроизвеждането от свързания аудио източник.

Отделяне на USB аудио източник

- Натиснете бутона  → Remove USB safely.

или

- В меню **Media** натиснете бутона  → Remove USB safely.

На екрана се показва **Please wait... → USB device can be removed..**

- Извадете аудио източника от съответния USB вход.

Зареждане на USB аудио източник

При включено запалване след свързване на USB аудио източника, процесът на зареждане започва автоматично (отнася се за аудио източници, при които е възможно зареждане чрез USB конектора).

Някои свързани аудио източници е възможно да не разпознаят, че се зареждат.

! ВНИМАНИЕ

USB удължаващи кабели или редуccionни адаптери могат да влошат функцията на свързания аудио източник.

i Указание

Препоръчваме Ви да използвате свързващ кабел от оригиналните принадлежности на ŠKODA.

Bluetooth® плейър

Прочетете и спазвайте първо **1** и **2** на страница 20.

Уредът позволява възпроизвеждането на аудио файлове от свързан Bluetooth® плейър посредством A2DP или AVRCP аудио профила.

Свързване на Bluetooth® плейър

- Свързване на плейъра с уреда - трябва да се следват същите указания както при приспособяването на устройството към телефон » *Стр. 25*.
- Изберете аудио източника **BT audio** » *Стр. 18*, Избор на аудио източник и изберете желанния плейър.

Откачване на Bluetooth® плейър

- Прекратете връзката в списъка със свързаните устройства » *Стр. 27*.

Ако е свързано Apple устройство като Bluetooth® плейър, и ако то се свърже към USB входа, тогава Bluetooth® връзката се прекъсва.

Показва се следното указателно съобщение на екрана **Bluetooth audio (A2DP) ... Connection cancelled.**

AUX вход



Фиг. 12
AUX вход

Прочетете и спазвайте първо **1** и **2** на страница 20.

AUX входът се намира в средната конзола отпред и е означен с надпис **AUX**. Точното място на монтаж на входа » *Ръководство за обслужване*.

Свързване на AUX аудио източник

- Вкарайте щекера на аудио източника в съответния отвор.
- Изберете аудио източника  Изберете **AUX** » [Стр. 18](#), *Избор на аудио източник*.
- Стартирайте възпроизвеждането от свързания аудио източник.

Отделяне на AUX аудио източник

- Извадете щекера на аудио източника.

ВНИМАНИЕ

- Входът AUX трябва да се използва само за аудио устройства!
- Ако свързаният към AUX входа аудио източник е оборудван с адаптер към външно електрозахранване, може да стане така, че звукът да бъде изкривен.

Указание

- За AUX входа се използва жак 3,5 мм (стерео жак).
- Препоръчваме Ви да използвате свързващ кабел от оригиналните принадлежности на ŠKODA.

Поддържани аудио източници и файлови формати

 Прочетете и спазвайте първо  и  на страница 20.

Поддържани аудио източници

Източник	Интерфейс	Тип	Спецификация	Файлова система
SD карта	SD четец	Стандартна големина	SD; SDHC; SDXC	FAT16 VFAT FAT32 exFAT
USB устройства	USB 1.x; 2.x и 3.x или по-висока версия с поддръжка на USB 2.x	MSC	USB стик; HDD (без специален софтуер); USB устройства, които поддържат работа с MSC	
		MTP	Устройства с операционна система Android или Windows mobile (мобилен телефон, таблет)	
		Apple	Устройства с операционна система iOS (iPhone, iPod, iPad)	
Bluetooth® плейър	-	-	Bluetooth протоколи A2DP и AVRCP (1.0 - 1.4)	-

Поддържани формати на аудио файлове

Тип кодек (Файлови формати)	Суфикс на файловете	Максимален битрейт	Максимален честотен диапазон	Плейлисти
Windows Media Audio 8; 9 и 10	wma	384 kbit/s	96 kHz	m3u pls wpl asx
MPEG-1; 2 и 2,5 (Layer-3)	mp3	320 kbit/s	48 kHz	

Разделите на области посредством GPT стандарта (GUID Partition Table) аудио източници не се поддържат от уреда.

Файлове, които са защитени с метода **DRM**, не се поддържат от уреда.

Телефон

Насочваща информация

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Главно меню	23
Настройки	24
Функционални проблеми	24

Тази глава разглежда обслужването на свързан с уреда посредством Bluetooth® телефон.

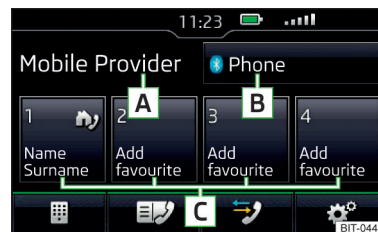
Ако с уреда е свързан телефон с няколко SIM карти, тогава могат да се приемат обаждания посредством всички SIM карти на свързания телефон.

За изходящи повиквания съществува възможност в зависимост от вида на свързания телефон да се избере само основната SIM карта или една от SIM картите на телефона.

ВНИМАНИЕ

Спазвайте националните законови предписания за употребата на мобилен телефон в автомобила.

Главно меню



Фиг. 13
Телефон: Главно меню

Прочетете и спазвайте първо **!** на страница 23.

Натиснете бутона **PHONE**.

Главно меню - информации и функционални бутони » Фиг. 13

- A** Име на телефонния оператор (при активен роуминг преди името се появява символът ►)
- B** Показване на списъка със сдвоените телефони (в бутона се показва името на свързания телефон)
- C** Функционални бутони за предпочитани контакти
-  Въвеждане на телефонен номер
-  Показване на списък с телефонни контакти
-  Показване на списък с повиквания (при пропуснати повиквания до функционалния бутон се показва броят на пропуснатите повиквания)
-  Настройки на менюто **Telephone**

Информация в реда за статуса

-  Сила на сигнала на телефонната мрежа
-  Състояние на зареждане на батерията на телефона
-  Пропуснати повиквания
-  Текущо повикване

Настройки

 Прочетете и спазвайте първо **1** на страница 23.

► Натиснете бутона  → .

- **Select telephone** - търсене на налични телефони / списък на приспособените телефони / избор на телефон
 - **Find** - търсене на налични телефони
- **Bluetooth** - Bluetooth® настройки » Стр. 12
- **User profile** - настройки на потребителски профил
 - **Manage favourites** - настройка на функционалните бутони за предпочитаните контакти
 - **Prefix** - включване/изключване на опцията за причисляване на телефонен код към телефонен номер (след включване на тази функция в някои менюта се показва функционалният бутон  за добавяне на телефонен код към номер за повикване)
 - **Enter here** - въвеждане на код за телефонен номер (ако функцията **Prefix** е включена)
 - **Sort by** - подреждане на списъка с телефонни контакти
 - **Surname** - сортиране според фамилните имена на контактите
 - **1st name** - сортиране според първите имена

- **Imp. contacts** - импортиране на телефонните контакти
- **Select ringtone** - избор на тон на звънене
- **Remember your mobile** - включване/изключване на предупреждението за забравяне на телефона в автомобила (ако телефонът е бил свързан с уреда)

Функционални проблеми

 Прочетете и спазвайте първо **1** на страница 23.

В случай на възникване на проблеми с наличността на мобилната мрежа или с Bluetooth® функцията, на екрана се появява едно от следните съобщения.

Съобщение	Значение
Net. search...	Телефонът търси налични мобилни мрежи.
No network	Телефонът няма връзка с мобилна мрежа, евентуално не поддържа изпращане на информации за състоянието на мрежата.
Rejected	Телефонният оператор е отхвърлил връзката (например при недостатъчна наличност на картата, блокирана SIM карта, неналичен роуминг).
To use the Bluetooth function, please switch the ignition on.	Включете запалването.
Please switch on Bluetooth.	Включете Bluetooth® функцията на уреда.
Please connect a mobile telephone.	Потърсете телефона и го свържете с устройството.
Telephone not available.	Проблем с Bluetooth® устройството в уреда, потърсете специализиран сервиз.
Telephone is currently unavailable.	
Unknown (име на телефонния оператор)	Телефонът не е предоставил на уреда информация във връзка с телефонния оператор.

Приспособяване и свързване

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Условия за приспособяване	25
Търсене на телефон	25
Приспособяване - няма свързан телефон	25
Приспособяване - един свързан телефон	26
Приспособяване от телефона	26
Потвърждение на приспособяването	26
Управление на приспособените устройства	27

За да свържете телефон с устройството е необходимо двата уреда да бъдат приспособени един към друг чрез Bluetooth®.

Процесът на приспособяване зависи от това, дали в момента на приспособяването друг телефон е свързан или не е свързан с уреда.

Връзката с вече приспособен телефон не изисква приспособяване. Достатъчно е да намерите телефона в списъка на приспособените телефони и да направите връзката.

Указание

- Обхватът на свързване на телефона към уреда е ограничен до вътрешното пространство на автомобила.
- Максималният брой на приспособените телефони е 20. Чрез приспособяването на нов телефон след достигане на максималния брой, използваният най-отдавна приспособен телефон се замества автоматично.

Условия за приспособяване

Телефонът може да се приспособи към уреда при следните условия.

- ✓ Запалването е включено.
- ✓ Bluetooth® функцията на устройството » Стр. 12 и на телефона е включена.
- ✓ Видимостта на уреда » Стр. 12 и на телефона е включена.
- ✓ Телефонът се намира в обхвата на Bluetooth® сигнала на уреда.
- ✓ Телефонът е съвместим с уреда.

Приспособяването може да се извърши както от устройството, така и от телефона.

По време на процеса на приспособяване и свързване уредът може да поиска потвърждение на Bluetooth® профила (например разрешение на импорта на контакти или връзка с аудио плейър и др. подобни). Трябва да се наблюдава дисплея на телефона, за да се потвърди евентуално искане.

Информация за съвместимостта на телефоните, както и налични актуализации за Bluetooth® устройството можете да намерите на следните Интернет страниците на ŠKODA.

<http://infotainment.skoda-auto.com>

Търсене на телефон

Телефонът не се намира в списъка на приспособените устройства
Телефонът може да бъде намерен по един от следните начини.

- Ако с уреда **няма** свързан телефон, тогава трябва да се натисне бутона **PHONE** → **Find telephone**.
- Ако с уреда **има** свързан телефон, тогава натиснете бутона **PHONE** → Ⓢ → **Find**.

Започва се търсене за налични устройства. След около 30 секунди се появява списък с намерени устройства, който до 1 минута от началото на търсенето се обновява.

- Ако не искате да чакате показването на списъка, натиснете функционалния бутон **Results**.
- Изберете желаните телефони.

Телефонът се намира в списъка на приспособените устройства

Ако с уреда има свързан телефон, тогава трябва да се процедира по един от следните начини.

- Натиснете бутона **PHONE** → Ⓢ и изберете желаните телефони.

или

- Натиснете бутона **PHONE** → ⚙ → **Select telephone** и изберете желаните телефони.

или

- Натиснете бутона **PHONE** → ⚙ → **Bluetooth** → **Paired devices** и изберете желаните телефони и Bluetooth® профил за свързване » Стр. 27.

Приспособяване - няма свързан телефон

- Натиснете бутона **PHONE** → **Find telephone**.

Извършва се търсене на налични Bluetooth® устройства.

- Изберете желаните телефони.
- Потвърдете приспособяването.

След потвърждение на приспособяването телефонът се свързва с уреда.

Приспособяване - един свързан телефон

- Натиснете бутона  →  → Find.

Извършва се търсене на налични Bluetooth® устройства.

- Изберете желаните телефони.

На екрана се появява следното меню.

- **Cancel** - прекъсване на присъединяването
- **Replace** - присъединяване и смяна на свързания телефон

- Изберете желаните тип връзка.
- Потвърдете приспособяването.

След потвърждение на приспособяването телефонът се свързва с уреда.

Приспособяване от телефона

При процес на приспособяване от телефона трябва да вземете под внимание ръководството за обслужване на телефона.

- Потърсете наличните Bluetooth® устройства в телефона.
- Изберете Bluetooth® устройството на уреда.

Устройството се показва на телефона за свързване като SKODA BT

В позицията ... се показват последните четири символа от идентификационния номер на автомобила (VIN).

- Потвърдете искането за приспособяване.
- Потвърдете приспособяването » Стр. 26.

След потвърждение на приспособяването телефонът се свързва с уреда както следва.

Ако в момента на приспособяването от телефона е свързан друг телефон, тогава новият телефон само се приспособява към уреда, но не се свързва с него.

i Указание

Името на Bluetooth® единицата на устройството може да се променя » Стр. 12.

Потвърждение на приспособяването

В зависимост от вида на телефона потвърждението на приспособяването се извършва по един от следните начини.

Потвърждение при приспособяването от уреда

Вариант 1

- Потвърдете в устройството, както и в телефона в рамките на 30 секунди показвания на дисплея на телефона 6-цифрен PIN код.

Вариант 2

- Потвърдете в телефона искането за приспособяване.
- Въведете в телефона в рамките на 30 секунди показвания на екрана на устройството 4-цифрен PIN код¹⁾.

Потвърждение при приспособяването от телефона

Вариант 1

- Потвърдете в уреда искането за приспособяване.
- Потвърдете в устройството, както и в телефона в рамките на 30 секунди показвания на дисплея на телефона 6-цифрен PIN код.

Вариант 2

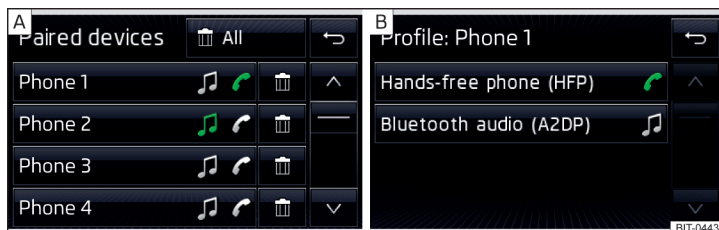
- Въведете 4-цифрен PIN код в телефона.
- Потвърдете в уреда искането за приспособяване.
- Въведете в уреда въведения в телефона PIN код и го потвърдете¹⁾.

Вариант 3

- Потвърдете в уреда искането за приспособяване.
- Уредът генерира 4-цифрен PIN код.
- PIN кодът може ръчно да бъде променен на 4 - 16-цифрен код.
- Въведете в телефона показвания на екрана на уреда PIN код и го потвърдете¹⁾.

¹⁾ Въвеждането и потвърждението на PIN кода не е възможно по време на пътуване.

Управление на приспособените устройства



Фиг. 14 Списък на приспособените устройства / Bluetooth® профили

Показване на списъка с приспособените устройства

➤ В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон → **Bluetooth** → **Paired devices**.

В показания списък при отделните устройства могат да се появят следните символи на Bluetooth® профили » Фиг. 14 - [A].

Символ	Функция
	Устройство, което поддържа връзка чрез профила за хендс-фри (HFP).
	Устройство, което е свързано чрез профила за хендс-фри (HFP).
	Устройство, което поддържа връзка чрез аудио профила.
	Устройство, което е свързано чрез аудио профила.

Установяване на връзка

➤ Изберете желаното устройство от списъка с приспособените устройства.
 ➤ Изберете желания профил в списъка на наличните Bluetooth® профили
 » Фиг. 14 - [B].

Осъществяващата се връзка се влияе от това, дали друг уред е свързан посредством желания профил или не.

Разединяване на връзката

➤ Изберете желаното устройство от списъка с приспособените устройства.
 ➤ Изберете желаната профил в списъка на наличните Bluetooth® профили
 » Фиг. 14 - [B].
 ➤ Натиснете функционалния бутон **Disconnect**.

Изтриване на приспособено устройство

➤ Изберете желаното устройство от списъка с приспособените устройства.

All - Изтриване на всички устройства

- Изтриване на желаното устройство

➤ Процесът на изтриване се извършва чрез натискане на функционалния бутон **Delete**.

Указание

Аудио Bluetooth® профилът може да се изключи/включи чрез натискане на бутона **PHONE** → → **Bluetooth** → **BT audio (A2DP/AVRCP)**.

Функции на телефона

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Въвеждане и избиране на телефонен номер	27
Списък на телефонните контакти	28
Управление на предпочитаните контакти	29
Списък с повикванията	29
Телефонен разговор	30

Въвеждане и избиране на телефонен номер



Фиг. 15 Цифрова клавиатура / Редактиране на телефонен номер

Въвеждане и набиране на телефонен номер

➤ В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон .

➤ Въведете телефонния номер с помощта на цифровата клавиатура
 » Фиг. 15 - [A].

- Изберете въведения номер чрез натискане на функционалния бутон  или въведения номер с код за населено място чрез натискане на функционалния бутон .

Функционални бутони на цифровата клавиатура

-  Въвеждане на последния избран номер / набиране на въведения телефонен номер
-  Въвеждане на последния избран номер / набиране на въведения телефонен номер с код
-  Избор на спешен телефонен номер в случай на авария
-  Избор на информационен телефон номер (информация относно продуктите и услугите на марката ŠKODA)
-  Избиране на номера на гласовата поща не се поддържа от уреда

Редактиране на въведения телефонен номер

Въведеният телефонен номер може все още да се редактира преди избиране чрез натискане на един от следните функционални бутони.

-  - Изтриване на последно въведения номер.
-  - Показване на функционалните бутони  /  за движение на курсора в реда за въвеждане » Фиг. 15 - [B].

Телефонен код

Ако въведеният телефонен номер няма телефонен код, тогава кодът може да се добави чрез натискане на функционалния бутон  преди въведения номер.

Натиснете функционалния бутон  се показва само при активна функция за код » Стр. 24, *Настройки*.

Кодът може да се използва например за международни разговори.

Аварийно и информационно повикване

Аварийното и информационното обаждане са безплатни. Таксува се само телефонен разговор съгласно тарифните условия на Вашия телефонен оператор.

Телефонните номера са зададени още в завода. Ако искате да промените номерата, тогава трябва да потърсите сервизен партньор на ŠKODA.

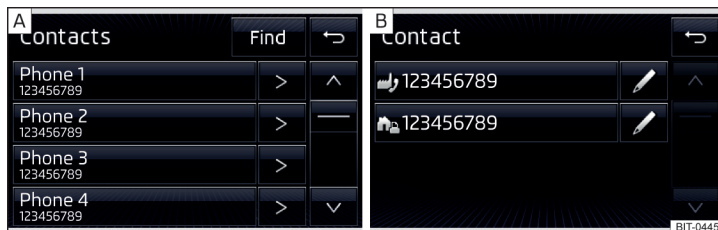
Ако не може да се осъществи аварийно или информационно повикване, потърсете сервизен партньор на ŠKODA.

Търсене на контакт с помощта на цифровата клавиатура

Цифровата клавиатура може да се използва за търсене на контакт.

Ако напр. бъдат въведени цифрите 32, тогава до цифровата клавиатура в областта [A] се показват контакти с последователност от букви DA, FA, EB и др. подобни » Фиг. 15.

Списък на телефонните контакти



Фиг. 16 Списък на телефонните контакти / детайли за контакт

Показване на списъка

- В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон .

Избиране на контакт

- Изберете желанния контакт.

Ако телефонният контакт съдържа повече телефонни номера, тогава след избора на контакта се показва меню с причислените към този контакт телефонни номера.

- Изберете желанния телефонен номер.

Детайли на контакт

- В списъка с телефонните контакти натиснете функционалния бутон  до желанния контакт » Фиг. 16 - [A].

Показват се детайлите на контакта » Фиг. 16 - [B].

Редактиране на контакт

- В детайлите на контакта натиснете функционалния бутон  до желанния телефонен номер » Фиг. 16 - [B].

Търсене на контакт в списъка с контакти

- Натиснете функционалния бутон **Find**.
- Търсене за контакта.

Импортиране на списък

След първото свързване на телефона с уреда стартира импортирането на телефонни контакти в паметта на уреда. Импорът може да отнеме няколко минути.

В телефонния указател на устройството има на разположение 2000 свободни места за запаметяване на импортирани телефонни контакти. Всеки контакт може да съдържа до макс. 5 телефонни номера.

Броят на импортираните контакти може да се определи в точка от менюто **Imp. contacts** » Стр. 24, *Настройка*.

Ако по време на импорта възникне грешка, тогава се появява съобщение-то **Import failed. Please try again and check whether ... allows connections.**

Актуализиране на списъка

При повторно свързване на телефона с уреда се извършва автоматично актуализиране на списъка.

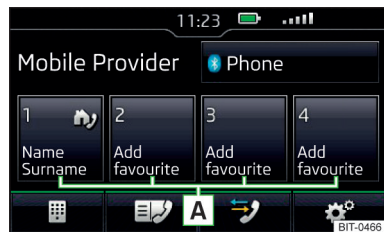
Актуализирането може да се извърши също ръчно както следва.

» Натиснете бутона **PHONE** → → **User profile** → **Imp. contacts**.

По време на актуализирането се показва броят на импортираните в паметта на уреда контакти / броят на контактите в телефона.

След актуализирането се показва броят на импортираните контакти / 2000 (максимален брой на импортираните контакти).

Управление на предпочитаните контакти



Фиг. 17
Предпочитани контакти

Функционалните бутони **A** » Фиг. 17 позволяват незабавен избор на телефонния номер на предпочитания контакт.

На разположение са 4 бутона за предварителен избор.

Причисляване на предпочитан контакт

» В меню **Telephone** натиснете желания свободен функционален бутон **A** » Фиг. 17.

» Изберете желания контакт (или номер на контакт).

Променете причисления предпочитан контакт

» В меню **Telephone** задръжте желания функционален бутон **A** » Фиг. 17.

» Изберете желания контакт (или номер на контакт).

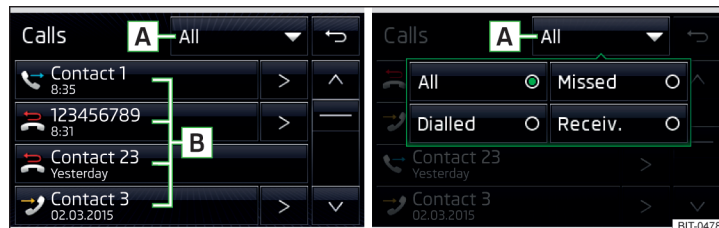
Изтриване на предпочитан контакт

» Натиснете бутона **PHONE** → → **User profile** → **Manage favourites**.

» Натиснете желания функционален бутон на предпочитания контакт и потвърдете процеса на изтриване.

Всички предпочитани контакти могат да се изтрият едновременно чрез натискане на функционалния бутон **All** и потвърждаване на процеса на изтриване.

Списък с повикванията



Фиг. 18 Списък с повиквания / Филтър на видовете повиквания

Показване на списъка

» В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон .

Различаване на видовете повиквания

В списъка с повикванията видовете повиквания се различават посредством следните символи » Фиг. 18.

- Приети повиквания
- Изходящи повиквания
- Пропуснати повиквания

Филтър за показване на видовете повиквания

Чрез натискане на функционалния бутон **A** » Фиг. 18 се показва следното меню.

- **All** - списък на всички повиквания
- **Missed** - списък на пропуснатите повиквания
- **Dialled** - списък на избраните номера
- **Received** - списък на приетите повиквания

Функционални бутони в списъка на повикванията

- B** Стартиране на установяване на връзка
- > Показване на детайли за повикване

Телефонен разговор

В зависимост от контекста на разговора могат да бъдат изпълнени следните функции.

-  Прекратяване на набиране / Отказване на входящо повикване / Прекратяване на повикване
-  Приемане на входящо повикване / Връщане към задържано повикване
-  Изключване на звука на сигнала за повикване
-  Възстановяване на звука на сигнала за повикване
-  Превключване на повикване към телефона (частен разговор)
-  Превключване на повикване към устройството
-  Изключване на микрофона
-  Включване на микрофона

Тон на бутон (DTMF)

По време на текущо повикване е възможно изпращането на тон на бутон (DTMF).

- В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон  и въведете цифрата за тон на бутон.

По време на текущо повикване е възможно чрез тон на бутон (DTMF) да бъде изпратен контакт от списъка с телефонните контакти.

- В меню **Telephone** натиснете функционалния бутон  → **Contact as DTMF** и изберете желаните контакти.

Системи на автомобила

CAR - настройки на автомобила

Увод

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Главно меню	31
Данни за шофирането	31
DriveGreen	32
Комфортни потребители	32
Състояние на автомобила	32
ESC и ASR системи	32
Гуми	32
Системи за помощ	32
Паркиране и маневриране	33
Светлина	33
Вътрешно осветление	34
Огледала и стъклочистачки	34
Отваряне и затваряне	34
Седалки	34
Амбурно табло (мултифункционален индикатор)	35
Настройки на час, дата и единици	35
Сервиз	35
Възстановяване на фабричните настройки	35

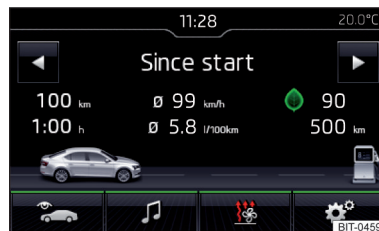
В меню CAR могат да се показват данни за пътуването и информации за автомобила, както и да се настройват някои системи на автомобила.

Описание на отделните системи » *Ръководство за обслужване на автомобила.*

Указание

Настройките на системите на превозното средство могат да се извършват само при включено запалване.

Главно меню



Фиг. 19
Функционални бутони в главното меню

Функционални бутони в главното меню » Фиг. 19

Избор на следващите точки от менюто

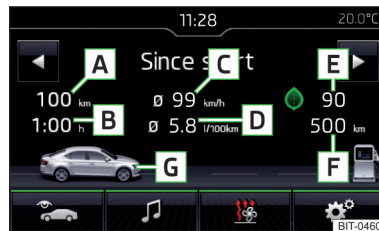
- > Данни за шофирането
- > DriveGreen
- > Комфортни потребители
- > Статус на автомобила

Обслужване на радио/медийното възпроизвеждане

Настройка на допълнителното отопление и вентилацията

Настройки на системите на автомобила

Данни за шофирането



Фиг. 20
Данни за шофирането

Натиснете бутона **CAR** → → **Driving data.**

Индикация на екрана » Фиг. 20

- A Изминато разстояние
- B Продължителност на шофиране на автомобила
- C Средна скорост
- D Среден разход на гориво

- E** Оценка на точка от пътуването (функция **DriveGreen**)
- F** Приблизителен пробег¹⁾
- G** Представяне на пробег (ако предвижданият пробег е под 300 км, автомобилът се приближава бавно в посока на символа )

С функционалните бутони ◀▶ може да се избере една от следните памети.

- ▶ *Since start* - данни за отделното шофиране
- ▶ *Long-term* - дългосрочни данни за шофирането
- ▶ *Since refuelling* - данни след последното зареждане на гориво

DriveGreen

▶ Натиснете бутона  →  → **DriveGreen**.

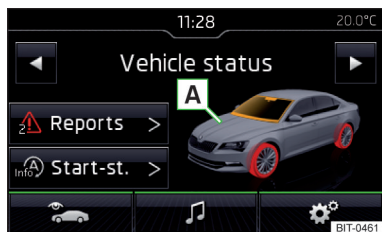
DriveGreen въз основа на информацията относно начина на шофиране се прави оценка на икономията при шофиране. Също така се предлагат полезни съвети за намаляване на разхода на гориво.

Комфортни потребители

▶ Натиснете бутона  →  → **Conv. cons.**

На екрана се показват до три консуматора, които в момента имат най-голям дял при разхода на гориво (напр. климатик и др. подобни). Също така се появява показание на изразходваното за работата на всички комфортни системи количество гориво.

Състояние на автомобила



Фиг. 21
Състояние на автомобила

▶ Натиснете бутона  →  → **Veh. status**.

На екрана се показват информации за състоянието на автомобила или за функцията за контрол на налягането на гумите.

▶ С помощта на функционалните бутони ◀▶ изберете точка от менюто *Veh. status*.

Функционални бутони и показание на дисплея » Фиг. 21

A Представяне на автомобила (цветно представените зони на автомобила указват предупредителни съобщения за тези зони на автомобила, след натискане на „автомобила“ се показват предупредителните текстове)

✓/!⚠ Няма съобщение / предупредителни съобщения за състоянието на автомобила и техния брой (ако е налице само едно съобщение, тогава се показва текстът на съобщението)

 ▶ Показване на информация за състоянието на системата START-STOPP

ESC и ASR системи

▶ Натиснете бутона  →  → **ESC system**:

- **Active** - активиране на всички компоненти на ESC системата
- **ASR off** - деактивиране на ASR-системата
- **ESC sport** - активиране на ESC спорт

Гуми

▶ Натиснете бутона  →  → **Tyres**.

- **Tyre Press. Loss Indicator** - функция за контрол на налягането на гумите
 - **(U) SET** - записване на стойностите за налягането на гумите
- **Winter tyres** - настройка на предупреждение при достигане на ограничението на скоростта за зимни гуми
 - **Speed warning** - включване/изключване на функцията *Winter tyres*
 - **Warning at** - настройка на скоростта за предупреждението

Системи за помощ

▶ Натиснете бутона  →  → **Driver assistance**.

¹⁾ При автомобили с CNG задвижване приблизителният пробег с бензин и с CNG се показва отделно.

- **ACC (adaptive cruise control)** - настройка на адаптивния темпomat
 - **Driving programme:** - настройка на ускоряването на автомобила при включен адаптивен темпomat¹⁾
 - **Normal** - нормално
 - **Sport** - спортно
 - **Eco** - икономично
 - **Last distance selected** - включване/изключване на последната избрана степен на дистанцията
 - **Distance:** - настройка на контрола на дистанцията до движещите се отпред автомобили
 - **Very close** - много малка дистанция
 - **Close** - малка дистанция
 - **Medium** - средна дистанция
 - **Far** - голяма дистанция
 - **Very far** - много голяма дистанция
- **Front Assist** - настройка на асистентите за контрол на дистанцията до движещите се отпред автомобили
 - **Active** (активно) - включване/изключване на асистентите
 - **Advance warning** (вариант 1) - включване / изключване на предварителното предупреждение
 - **Advance warning** (вариант 2) - активиране/деактивиране и настройка на степента на разстоянието, при която се извършва предупреждение
 - **Early** - по-голяма дистанция
 - **Medium** - средна дистанция
 - **Late** - по-малка дистанция
 - **Off** - деактивиране на предупреждението
 - **Display distance warning** - включване/изключване на предупредителната индикация за дистанцията
- **Lane Assist** - настройка на асистента за лентата на движение
 - **Active** (активно) - включване/изключване на асистентите
 - **Adaptive lane guidance** - включване/изключване на адаптивното следене на лентата
- **Blind Spot Monitor** - активиране/деактивиране на помощниците за „наблюдение на мъртвия ъгъл“
- **Driver Alert System** - включване / изключване на разпознаването на умора
- **Proactive pass. protection** - включване/изключване на активна защита на пътниците

¹⁾ При автомобили с избор на режим на шофиране се извършва тази настройка » *Ръководство за обслужване на автомобила, глава Избор на режим на шофиране (бутон MODE).*

Паркиране и маневриране

► Натиснете бутона  →  → **Parking and manoeuvring.**

- **ParkPilot** - настройка на помощта при паркиране
 - **Activate automatically** - включване/изключване на умаленото показване на помощта при паркиране (при шофиране напред)
 - **Front volume** - настройка на силата на звука на сигналните тонове за разпознаване на препятствие отпред
 - **Front tone setting** - настройка на височината на тона на сигналните тонове за разпознаване на препятствие отпред
 - **Rear volume** - настройка на силата на звука на сигналните тонове за разпознаване на препятствие отзад
 - **Rear tone setting** - настройка на височината на тона на сигналните тонове за разпознаване на препятствие отзад
 - **Lower. entertain.** - снижаване на силата на звука (например силата на звука на радиото) при активирана помощ при паркиране
- **Rear Traffic Alert** - активиране/деактивиране на асистента за излизане от паркинг

Светлина

► Натиснете бутона  →  → **Light.**

- **Background lighting** - настройка на вътрешното осветление
 - **Instrument panel** - настройка на яркостта на осветлението на уреди-те/превключвателите
 - **Footwell lighting** - настройка на яркостта на осветлението на пространството за краката
- **Light assistance** - настройка на външното осветление
 - **Dynamic Light Assist** - активиране/деактивиране на функцията Dynamic Light Assist
 - **Light Assist** - активиране/деактивиране на функцията Light Assist
 - **Switch-on time:** - настройка на чувствителността на сензора за автоматично управление на светлините
 - **Early** - висока чувствителност
 - **Medium** - средна чувствителност
 - **Late** - ниска чувствителност

- **Aut. headlight contr. (rain)** - включване/изключване на автоматичното управление на дългите светлини при дъжд
- **Daytime running lights** (дневни светлини) - включване/изключване на дневните светлини
- **Lane change flash** (мигане при смяна на лентите) - включване/изключване на комфортните мигачи
- **Travel mode:** - настройка на светлините за дясно/ляво движение
 - **Left** - за шофиране отляво
 - **Right** - за шофиране отдясно
- **„Coming/leaving home“** - настройка на функцията COMING HOME / LEAVING HOME
 - **Coming home** - настройка на продължителността на осветлението след напускане на автомобила (0-30 секунди; 0 - функцията е деактивирана)
 - **Leaving home** - настройка на продължителността на осветлението след отключване на автомобила (0-30 секунди; 0 - функцията е деактивирана)

Вътрешно осветление

- Натиснете бутона  →  → **Background lighting.**
- **Colour** - избор на цвета на осветлението
 - **Colour:** - избор на цвета на осветлението (или изключване на осветлението)
 - **Areas** - настройка на яркостта
 - **All** - настройката на яркостта за всички области едновременно
 - **Instrument panel** - настройка на яркостта за областта на арматурното табло
 - **Doors** - настройка на яркостта за областта на вратите
 - **Footwell lighting** - настройка на яркостта за областта на краката

Огледала и стъклочистачки

- Натиснете бутона  →  → **Mirrors and wipers.**
- **Mirrors** - настройка на огледалата
 - **Synchronous adjustment** (синхронна настройка) - включване/изключване на синхронното регулиране на външните огледала
 - **Lowering (reverse)** - активиране/деактивиране на снижаването на странично огледало от страната на пътника до шофьора при шофиране назад
 - **Fold in (when parked)** - активиране/деактивиране на съгването на огледалата при заключване на автомобила

- **Wipers** - настройка на стъклочистачките
 - **Automatic wiping (rain)** - включване/изключване на автоматичното изчистване на предното стъкло при дъжд
 - **Automatic rear wiper** - включване/изключване на автоматичната задна стъклочистачка

Отваряне и затваряне

- Натиснете бутона  →  → **Opening and closing.**
- **Window operation** - настройка на управлението на прозорците
 - **Conven. open.:** - настройка на комфортното отваряне
 - **All** - на всички прозорци
 - **Driver** - само прозореца на шофьора
 - **Off** (изключено) - деактивиране на комфортното отваряне
 - **Central locking** - настройка на отварянето и затварянето на вратите
 - **Door unlock.:** - настройка на отключването на вратите
 - **All** - на всички врати
 - **Single door** - врата на шофьора или на пътника до шофьора (при отключване посредством сензора в дръжката на врата на пътника до шофьора)
 - **Side** - врати от страната на шофьора или на пътника до шофьора (при отключване посредством сензора в дръжката на врата на пътника до шофьора)
 - **Automatic locking** - включване/изключване на автоматичното заключване при потегляне
 - **„Easy Open“** - активиране/деактивиране на безконтактното отваряне на капака на багажника
 - **Acoustic confirmation** - включване/изключване на звуков сигнал при заключване и отключване на автомобила с предупредителна система срещу кражба
 - **Auto. lugg. comp. cover** - активиране/деактивиране на автоматичното навиване на ролетната щора на багажника

Седалки

- Натиснете бутона  →  → **Seats.**

- **Store seat position** - запаметяване на позицията на шофьорската седалка и външните огледала в ключа с дистанционно управление при заключване на автомобила
- **Vehicle key activated** - включване/изключване на запаметяването на позициите на седалката на шофьора и на външните огледала при заключване на автомобила

Амратурно табло (мултифункционален индикатор)

➤ Натиснете бутона  →  → **Instrument cluster**.

В това меню има възможност да се покаже/скрие изобразяването на точки от менюто на мултифункционалния индикатор на дисплея на амратурното табло, както и да се нулират данни за шофирането.

- **Current consumption** - включване/изключване на индикацията на текущия разход на гориво
- **Ø Consumption** - включване/изключване на индикацията на средния разход на гориво
- **Refuel quantity** (количество за дозареждане) - включване/изключване на индикацията на количеството за дозареждане с гориво
- **Convenience consumers** - включване/изключване на индикацията на разхода на комфортните потребители
- **Eco tips** - включване/изключване на съобщаването на съвети за намаляване на разхода
- **Travelling time** - включване/изключване на индикацията на времето на пътуване
- **Distance** - включване/изключване на индикацията на изминатото разстояние
- **Ø Speed** - включване/изключване на индикацията на средната скорост
- **Digital speed display** - включване/изключване на индикацията на действителната скорост
- **Speed warning** - включване/изключване на предупредителната индикация за скоростта
- **Oil temperature** - включване/изключване на индикацията на температурата на маслото
- **Reset "Since start" data** - нулиране на паметта за отделните пътувания на екрана на устройството и на дисплея на амратурното табло
- **Reset "Long-term" data** - нулиране на паметта за всички пътувания на екрана на устройството и на дисплея на амратурното табло

Настройки на час, дата и единици

➤ Натиснете бутона  → **Time and date**.

Описание на настройките на часа и датата » [Стр. 11.](#)

➤ Натиснете бутона  → **Units**.

Описание на настройките на единиците » [Стр. 11.](#)

Сервиз

➤ Натиснете бутона  →  → **Service**.

- **VIN: ...** - показване на идентификационния номер на автомобила
- **Inspection: in ... or ... days** - брой на км/дните до следващото сервизно обслужване
- **Oil change service: in ... or ... days** - брой на км/дните до следващата смяна на маслото

Възстановяване на фабричните настройки

➤ Натиснете бутона  →  → **Factory settings**.

В това меню имате възможност да върнете точките от менюто относно настройките на системите на автомобила към фабричните настройки.

- **All settings**
 - **All settings** - възстановяване на **всички** точки от менюто
- **Individual settings**
 - **Driver assistance** - възстановяване на менюто **Помощ при шофиране**
 - **Parking and manoeuvring** - възстановяване на менюто **Паркиране и маневриране**
 - **Light** - възстановяване на менюто **Светлини**
 - **Background lighting** - възстановяване на менюто **Вътрешно осветление**
 - **Mirrors and wipers** - възстановяване на менюто **Огледала и чистачки**
 - **Opening and closing** - възстановяване на менюто **Отваряне и затваряне**
 - **Instrument cluster** - възстановяване на менюто **Амратурно табло**

Когато бъде избрана една точка от менюто, следва въпрос дали настройките действително трябва да бъдат възстановени към фабричните.

- **Cancel** - връщане към по-горно меню
- **Reset** - възстановяване на настройките

Настройка на отоплението и охлаждането

Увод

Отнася се за *Superb* и *Octavia*

В тази глава ще намерите информация за следните теми:

Климатроник (автоматичен климатик)	36
Допълнително отопление и вентилация	37

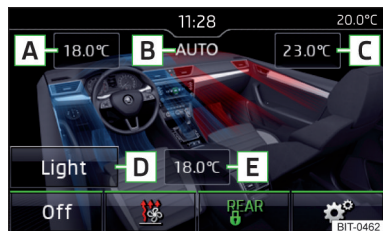
На екрана могат да се извършат настройки на климатроника, както и на допълнителното отопление и вентилация.

Описание на отделните системи » *Ръководство за обслужване на автомобила*.

Указание

Настройките могат да се извършват само при включено запалване.

Климатроник (автоматичен климатик)



Фиг. 22
Климатроник: Главно меню

Влизане в главното меню

» Натиснете бутона **MENU** на управлението на климатроника.

Функционални бутони и показание на дисплея » Фиг. 22

A	Настройка на желаната температура (отпред - лява страна)
B	Работа в автоматичен режим
C	Настройка на желаната температура (отпред - дясна страна)
D	Настройка на работната мощност на климатроника
	Light - ниска мощност на работа, тиха работа
	Medium - базова мощност на работа
	Strong - висока мощност на работа

E



Настройка на желаната температура (отзад)

Цветно изображение на въздушния поток от отворите за обдухване
(син цвят - температура под 22,0 °C / червен цвят - температура над 22,5 °C)

Off/On

Изключване/включване на климатроника



Настройка на допълнителното отопление и вентилацията

REAR/O

Заклучване/отключване на настройката на температурата посредством елементите за обслужване отзад (задни седалки)



Настройки на климатроника

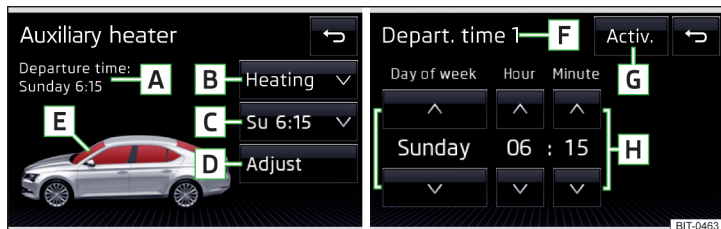
Настройки на климатроника

Натиснете бутона **MENU** →

- **Air-cond. profile:** Настройка на работната мощност на климатроника
 - **Light** - ниска мощност на работа, тиха работа
 - **Medium** - базова мощност на работа
 - **Strong** - висока мощност на работа
- **Automatic air recirculation** - включване/изключване на автоматичната рецикулация на въздуха
- **Automatic auxiliary heater** - включване/изключване на бързото затопляне на вътрешното пространство
- **Automatic window heating** (автоматично нагряване на предното стъкло) - активиране / деактивиране на автоматичното отопление на предното стъкло

Указание

Ако уредът в меню климатроник не бъде задействан по-дълго от 10 секунди и ако уредът е бил изключен преди повикването на това меню, следва изключване на уреда.



Фиг. 23 Допълнително отопление: Главно меню / настройка на избраното време

Влизане в главното меню

➤ Натиснете бутона **MENU** на управлението на климатроника →

Или при автомобили с ръчен климатик

➤ Натиснете бутона **CAR** →

Функционални бутони и показание на дисплея » Фиг. 23

- A** Време на отпътуване - ден от седмицата и час, в който автомобилът трябва да е готов за употреба
- B** Настройка на режима на работа (отопление/вентилация)
- C** Списък на зададените времена, активиране/деактивиране на зададено време
- D** Настройка на зададено време 1-3 и време на работа (10-60 минути)
- E** При работещо отопление прозорците се показват в червено / при работеща вентилация прозорците се показват в синьо
- F** Актуално показвано предварително зададено време
- G** Активиране на актуално показваното предварително зададено време
- H** Настройка на времето на отпътуване: Ден, час, минута

Като активен може винаги да се настрои само едно избрано време. Активираното избрано време се деактивира отново след автоматичния старт. За следващия старт трябва да се активира едно от избраните времена.

Включената система ще се изключи след като измине настроеното време или същата може да се изключи като натиснете бутона със символ за директно включване/изключване или чрез радио-дистанционното управление.

Указание

- При избора на деня в избраното време между неделя и понеделник има една позиция без показан ден. Ако бъде избрана тази позиция, автомобилът ще е в готовност за употреба към избрания момент независимо от действителния ден от седмицата.
- Ако бъде настроено друго време » Стр. 11, *Настройки на часа и датата*, тогава активираното избрано време автоматично се деактивира. Трябва да активирате отново избраното време.

Указател по ключови думи

А

Аварийна служба	27
Автоматичен климатик	36
Автоматична рециркулация	36
Автоматични светлини при дъжд	33
Автоматично заключване	34
Автоматично избърсване на задното стъкло	34
Автоматично избърсване на предното стъкло при дъжд	34
Автоматично изключване на уреда	7
Автоматично регулиране на дистанцията	32
Автомобил - настройки	31
Актуализиране на софтуера	12
Арматурно табло	35
Асистент за излизане от паркинг	33

Аудио

Медия	17
Радио	13
Аудио източник	20

Б

Багажник - отваряне	34
Безопасно отстраняване на източника на данни	11
Буквено-цифрова клавиатура	9
Бутон CAR	31

В

Въвеждащи информации	6
Вътрешно осветление	34
Вътрешно пространство - осветление	34
Въвеждащи информации	
Защита на компонентите	6
Възпроизвеждане	
Медия	18

Важни указания	6
Вентилация	37
Включване на уреда	7

Г

Главно меню	
Медии	17
Радио	13
Телефон	23
CAR	31
Гуми	32

Д

Дълги светлини	33
Данни за пътуването	
Включване/изключване	35
Данни за шофирането	
Показване	31
Дата	11
Дигитален радио прием	
Настройки	17
Дневни светлини	33
Допълнителни езици на клавиатурата	11
Допълнително отопление	37

Е

Единици	11
Език на уреда	11
Еко съвети - мултифункционален индикатор	35
Екран	
вижте Екран на уреда	7
Екран за въвеждане с клавиатура	9
Екран за въвеждане	
Езикови знаци	11
Екран на уреда	11
важни указания	7
Клавиатура	9

Области	8
Обслужване	8
Поддръжка	7

З

Задно стъкло - автоматично избърсване	34
Заключване на вратите	34
Запазване на станция	15
Запаметяване на стойностите за налягане на гумите	32
Затваряне	34
Защита на компонентите	6
Защита от кражба	6
Звук	10

И

Идентификационен номер на автомобила	35
Избор на източник	
Медия	18
Избор на радио обхват	
вижте Главно меню	13
Избор на радиостанция	
вижте Главно меню	13
Изключване на уреда	7
Импортиране на контакти	24
Инспекция	35
Информационна служба	27

К

Клавиатура	9, 11
Климатик	36
Климатроник	
Автоматичен режим	36
Режим на работа	36
Ключ - функция за запаметяване	34
Код за избиране на телефонен номер	27
Комфортни мигачи	33
Комфортни потребители	32

Комфортно управление на прозорците	34
------------------------------------	----

Л

Лого на радиостанция	15
Лостче за управление	
вижте Ръководство за обслужване	8

М

Маневриране	33
Медии	
Главно меню	17
Списък	19
Bluetooth аудио	21
SD карта	20
Медия	17
Аудио източник	20
безопасно отстраняване на източника на данни	11
Възпроизвеждане	18
Избор на аудио източник	18
Мултимедийна база данни	19
Настройки	20
Обслужване	17
поддържани медии	22
Предговор	17
Предпоставки и ограничения	22
Файлови формати	22
AUX	21
USB	21
Меню	
Настройки на устройството	10
Setup	10
Меню на уреда	
Медия (Аудио)	17
Радио	13
Телефон	23
CAR	31
Меню CAR	31
Мултимедийна база данни	
Медия	19

Мултимедия

AUX	21
USB	21

Мултифункционален волан

вижте Ръководство за обслужване	8
---------------------------------	---

Мултифункционален индикатор

	35
--	----

Н

Наблюдение на мъртвия ъгъл	32
Настройка на силата на звука	7
Настройки	
Автомобил	31
Актуализиране на софтуера	12
Възстановяване на фабричните настройки	12
допълнителни езици на клавиатурата	11
Единици	11
Език на уреда	11
Екран на уреда	11
Звук	10
Клавиатура	11
Медия	20
Менюта	20
Потребителски профил	29
Радио	16
Сила на звука	7
Системни информации	12
Телефон	24
Управление на предпочитанията	29
Устройство	10
Час и дата	11
Bluetooth	12
DAB	17
FM	16

О

Обслужване

Медия	17
Радио	13
Телефон	23

Обслужване на уреда	8
Екран на уреда	8

Огледала

Сгъване по време на паркиране	34
Синхронна настройка	34
Снижаване при задна предавка	34

Ограничение на скоростта за зимни гуми

Описание на устройството	6
Осветление на инструментите	33
Отваряне	34
Отключване/заклучване - предупреждение	34
Отключване на вратите	34
Отопление	36
Отопление на предното стъкло	31, 36
Охлаждане	36

П

Пътуване в чужбина - светлини	33
Паркиране	33
Показание на екрана	8
Помощ а шофьора	32
Помощ при паркиране	33
Потребителски профил	24
Преглед на устройството	6
Предаване на пътна информация (TP)	15
Предно стъкло	
автоматично избърсване при дъжд	34
Отопление	31, 36
Предпочитани контакти	29
Предупредителни съобщения	7, 32
Предупреждение при отключване/заклучване	34
Принципи за обслужване на уреда	8
Приспособяване на телефон	
Телефон към уреда	26
Приспособяване на уред	
един свързан телефон	26
Потвърждение на приспособяването	26

Приспособяване на уреда няма свързан телефон	25
Проактивна защита за пасажерите	32
Прозорци - управление	34

Р

Радио	13
Главно меню	13
Запазване на станция	15
Избор на станции	14
Лого на радиостанция	15
Настройки	16
Обслужване	13
Предаване на пътна информация (TP)	15
Предговор	13
Радио обхват	13
Списък на наличните станции	14
Търсене на станции	14
DAV настройки	17
FM настройки	16
Радио обхват	13
вижте Главно меню	13

Радиостанции

Лого	15
------	----

Радиостанция

Запазване на станция	15
Избор на станции	14
Търсене на станции	14

Разпознаване на умора

	32
--	----

Ред за статуса

Телефон	9
---------	---

Режим на пътуване - светлина

	33
--	----

Рециркулация

	36
--	----

С

Състояние на автомобила	32
Светлина	33
Светлинен сензор - време за включване на светлината	33

Светлини при дъжд	33
Седалки	
Настройка	34
Сензорен екран	7
Сервиз	35
Сила на звука	7
Синхронна настройка на двете огледала	34
Системи за помощ	32
Системи на автомобила	31
Системни информации	12
Списък на приспособените телефони	25
Списък на приспособените устройства	27
Списък	
Медии	19
налични станции	14
на телефонните контакти	28
Списък на повикванията	
Списък на повикванията	29
Стъклочистачки	34
Станция	
вижте главно меню Радио	13

Т

Търсене на телефон	25
Телефон	23
Аварийна служба	27
Въвеждане на телефонен номер	27
Главно меню	23
Избиране на телефонен номер	27
Импортиране на контакти	24
Информационна служба	27
Код за избиране на телефонен номер	27
Настройки	24
Обслужване	23
Потвърждение на приспособяването	26
Потребителски профил	24
предпочитани контакти	29
приспособяване	25
Приспособяване - един свързан телефон	26

Приспособяване - няма свързан телефон	25
Приспособяване на телефон към уреда	26
свързване с телефона	25
Списък на приспособените телефони	25
Списък на повикванията	29
Търсене на телефон	25
Телефонен код	24
Телефонен разговор	30
Телефонен указател	28
Управление на предпочитанията	24
Условия за приспособяване	25
Функции	27
Функционални проблеми	24
Bluetooth профил	27
rSAP	26
Телефонен номер	27
Телефонен разговор	30
DTMF	30
Телефонен указател	28
Тон на бутон	30

У

Управление на предпочитанията	24
Управление на приспособените устройства	27
Управление на прозорците	34
Уред	
свързване с телефона	25
Условия за приспособяване	25

Ф

Фабрични настройки	12, 35
Файлови формати	22
Предпоставки и ограничения	22
Функции на телефона	27
Функционални бутони	8
Функционални проблеми	
Телефон	24
Функция за запаметяване на ключа с дистанционно управление	34

Ч	
Час	11
Други знаци	
ACC	32
AM	13
ASR	32
AUX	21
Bluetooth	
Актуализиране	12
Видимост	12
включване/изключване	12
Настройки	12
Bluetooth плейър	21
Bluetooth профил	27
CAR	31
COMING HOME	33
DAB	13
Настройки	17
DTMF	30
DriveGreen	32
ESC система	32
ESC Sport	32
Easy Open	34
FM	13
Настройки	16
Front Assist	32
LEAVING HOME	33
Lane Assist	32
MFL	
вижте Ръководство за обслужване	8
Mute	7
PTY филтър	14
ParkPilot	33
Reset - фабрични настройки	35
SD карта	20
безопасно отстраняване	11

START-STOPP	32
Setup	10
TP (Предаване на пътна информация)	15
USB	21
безопасно отстраняване	11
VIN номер	35
rSAP	26

Печатане, копиране, превеждане или друго използване на това ръководство не се разрешават без писмено съгласие на ŠKODA AUTO a.s.

Всичките имуществени права върху тази публикация, свързани с авторското право, принадлежат изключително на фирмата ŠKODA AUTO a.s.

Запазваме си правото на промени.

Издадено от: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2015

www.skoda-auto.com

Swing: Fabia, Rapid, Rapid Spaceback, Octavia, Superb
Infotainment bulharsky 05.2015
S00.5614.35.13
5E0012713DF



5E0012713DF